

Porównanie tłumaczeń Objawienie 2:11

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	— Mający ucho niech usłyszy jak — Duch mówi — zgromadzeniom. — Zwycięzający — nie doznałby niesprawiedliwości od — śmierci — drugiej.
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Mający ucho niech usłyszy co Duch mówi zgromadzeniom zwycięzający nie doznałby niesprawiedliwości od śmierci drugiej
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Kto ma uszy, niech wysłucha, co Duch ogłasza zgromadzeniom.* Temu, który zwycięży, druga śmierć** nie wyrządzi szkody.*** ¹⁾²⁾³⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Mający ucho niech usłyszy, co duch mówi zgromadzeniom. Zwycięzający nie dozna niesprawiedliwości od śmierci drugiej.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Mający ucho niech usłyszy co Duch mówi zgromadzeniom zwycięzający nie doznałby niesprawiedliwości od śmierci drugiej

¹⁾ <x>730 2:7</x>

²⁾ <x>730 20:6</x>; <x>730 21:8</x>

³⁾ Śmierć druga to oddzielenie od Boga: <x>730 20:6</x>, 14;<x>730 21:8</x>.